



Kedves Vendégünk!

Szeretettel köszöntjük a Hunguest Hotel Pelionban, nagy örömmel tölt el minket, hogy szállodánkat választotta. Bízunk benne, hogy a nálunk és ebben a csodálatos régióban töltött idő kellemes és emlékezetes lesz.

Szállodai szolgáltatásainkat, éttermi, wellness és egyéb lehetőségeket részletesen megtalálja betűrendben szedve ebben a brosúrában. Pihenjen, kapcsolódjon ki nálunk, kóstoljon bele az ezerarcú Balaton-Felvidék kínálatába, fedezze fel a páratlan természeti értékeket, kiránduljon a tanúhegyek ösvényein, vagy fogyasszon el egy finom bort a környék borvidékein.

Üdvözlettel,

Czár Lajos
Szállodaigazgató

Nyitvatartások

Recepció 0:00-24:00

Svédasztalos reggeli 07:00-10:00

Svédasztalos vacsora 17:30-21:00

Lobby bár 08:00-23:00

Aqua Beach bár (szezonálisan) 10:00-17:00

Étterem 07:00-10:00, 12:00-16:00,
17:30-21:00

Sport & SPA 08:00-20:00;
nyáron 08:00-21:00)

Játszóház 08:00-20:00

Tapolca Pocak Klub 09:00-16:00
(szezonálisan változhat)

Gyógyászat 08:00-18:00;
vasárnap 8:00-12:00

Gyógybarlang 13:00-17:45 (vasárnap zárva)

Étlapok és itallapok

Szobaszervíz
Room service

Étlap
Menu

Itallap
Drink menu

Koktéllap
Cocktails

Általános információk

A telefon nyomógombjai segítségével nyomja meg a hívni kívánt részleg számát.

Recepció: 1 Étterem: 2 Therapy Beauty recepció: 3 Housekeeping: 4 Sport & SPA recepció: 7

WIFI kapcsolat

A szálloda egész területén vezeték nélküli internet csatlakozási lehetőséget biztosítunk térítésmentesen vendégeink részére. WIFI hálózat: pelion

Check-in 14:00-tól

Check-out 10:00-ig

Korai bejelentkezés 10:00 és 14:00 között vehető igénybe, a foglalás szerinti első éjszaka szobaárának 25%-a megfizetésével.

Késői kijelentkezés

10.00-12.00 óráig ingyenes (előre egyeztetve a mindenkor szabad szobakapacitás függvényében)
12:00 és 18:00 között vehető igénybe, a távozás napján az aktuális szobaár 50%-a megfizetésével.
Amennyiben a szobát 18:00 óra után hagyja el, a következő éjszaka teljes szobaárát kell megfizetni.
Szállodánk korai érkezésre és késői kijelentkezésre – előzetes egyeztetés alapján - a mindenkor szabad szobakapacitás függvényében biztosít lehetőséget. Kérjük minden esetben egyeztessen a recepcióval.

Fizetési módok Bankkártya

(VISA, V Pay, Eurocard, Mastercard, AMEX, Maestro), SZÉP kártya (OTP, K&H, MBH)

Készpénz elfogadása kizárólag a recepción (HUF, EUR)

Idegenforgalmi adó 2025.évben 790 Ft/ fő/éj - 18 éves kor felett

Elektromosautó töltés Térítés ellenében. A részletekről érdeklődjön a recepción.

Törzsvendég program

Vegyen részt törzsvendégprogramunkban és igényeljen Hunguest Hotels törzskártyát. Amennyiben HUNGUEST HOTELS Egyéni Törzskártya tulajdonosává válik, úgy bármelyik HUNGUEST HOTELS szállodában való közvetlen módon történő megrendelés esetén a fizetett számla szerinti összeg 10%-át pontszám formájában jóváírjuk (a közvetített szolgáltatások és idegenforgalmi adó nem képezi alapját a pontfelírásnak). Ezen pontokat egy következő foglalása esetén fel tudja használni a felhasználási feltételek szerint. Részletekért érdeklődjön a recepción. <https://www.hunguesthotels.hu/hu/torzskartya/>

Szállodánk nemdohányzó. Dohányzás csak a kijelölt területeken lehetséges.

Szobában, szobai erkélyen, közösségi terekben TILOS! Engedély nélküli dohányzás esetén extra takarítási díjat számítunk fel, melynek költsége 50.000 Ft / alkalom.

Bemutakozás

Szállodánk a Balaton-felvidék szívében, mediterrán hangulatú kisvárosában, Tapolcán , egy 4 hektáros parkban található. Európában egyedülállóként közvetlen összeköttetésben áll az alatta húzódó, asztmásokat, allergiásokat és egyéb légúti megbetegedésekben szenvedőket gyógyító barlanggal.

A Hunguest Hotel Pelion igazi családi paradicsom, ahol a kicsik és nagyok egyaránt felejthetetlen élményekkel gazdagodhatnak. A szálloda sokoldalúan kihasználható kertje, változatos gyermekanimációs programjai és tágas, biztonságos terei tökéletes helyszínt kínálnak a közös kikapcsolódásra. A gyógybarlang és a kényelmes wellnessrészleg a felnőttek pihenését szolgálja, miközben a gyerekek önfeledten játszhatnak. A családi pihenés mellett a szálloda kiválóan alkalmas céges rendezvények, konferenciák és csapatépítő tréningek megrendezésére is, így minden korosztály megtalálja a számára ideális élményt

Név. **Hunguest Hotel Pelion**
Cím: **8300 Tapolca, Köztársaság tér 10.**

SZOBAINFORMÁCIÓK:

Szállodánk 228 db szobával rendelkezik, ebből

95 db kétágyas szoba

Kétágyas erkélyes szobáink ideálisak egy vagy két fő elhelyezésére, akár különágyas, akár összetolt ágyas variációban. Televízióval, telefonnal, WiFis internet csatlakoztatási lehetőséggel, minibárral, széffel felszereltek.

A fürdőszobákban fürdőkád, hajszárító, kozmetikai tükör, törölközőszárító és WC található.

Mindegyik szobánk légkondicionált, saját hőmérséklet szabályozási rendszerrel.

Az erkélyen balkon bútor és törölközőszárító biztosított. Az ágy mérete egyenként: 90 x 200 cm.

Alapterület: 24 m²

19 db kétágyas classic szoba (erkély nélküli szoba)

Kétágyas szobáink ideálisak egy vagy két fő elhelyezésére, akár különágyas, akár összetolt ágyas variációban. Televízióval, telefonnal, WiFis internet csatlakoztatási lehetőséggel, minibárral, széffel felszereltek. A fürdőszobákban fürdőkád, hajszárító, kozmetikai tükör, törölközőszárító és WC található. Mindegyik szobánk légkondicionált, saját hőmérséklet szabályozási rendszerrel. A szobákhoz francia balkon tartozik. A szobák pótágyazhatóak. A szobák pótágyazás nélkül két fő kényelmes elhelyezésére alkalmasak, az ágyak mérete: 90 x 200 cm. Alapterület: 24 m²

70 db kétágyas szoba fotelágygal

kétágyas erkélyes szobáink kihúzható fotelágygal ideálisak két vagy három fő elhelyezésére. A szobák televízióval, telefonnal, WiFis internet csatlakoztatási lehetőséggel, minibárral, széffel felszereltek. A fürdőszobákban fürdőkád, hajszárító, kozmetikai tükör, törölközőszárító és WC található. Mindegyik szobánk légkondicionált, saját hőmérséklet szabályozási rendszerrel. Az erkélyen balkon bútor és törölközőszárító biztosított. Az ágy mérete egyenként: 90 x 200 cm. Alapterület: 24 m²

32 db egybenyitható családi szoba, melyből 4 db akadálymentes

Kétágyas erkélyes mozgáskorlátozott szobáinkban speciálisan kialakított bútorzat biztosítja az akadálymentes közlekedést. A fürdőszobában zuhanyzó speciális kapaszkodókkal, hajszárító, kozmetikai tükör, törölközőszárító és WC található. A szoba televízióval, telefonnal, WiFis internet csatlakoztatási lehetőséggel, minibárral, széffel felszerelt. Mindegyik szoba légkondicionált, saját hőmérséklet szabályozási rendszerrel. Az erkélyen balkon bútor és törölközőszárító biztosított. Az ágy mérete egyenként: 90 x 200 cm.

Alapterület: 24 m²

8 db junior apartman

Junior apartmanunk tágas kialakítása ideális a kényelmes elhelyezést kedvelők vagy családok elhelyezésére. A két légtérű szobában hálószoba, nappali található. A hálószobában összetolt ágyak, a nappaliban kihúzható kanapé található. Az ágy mérete a hálóban: 180 x 200 cm. Az apartmanok légkondicionáltak, fürdőszobával, minibárral, televízióval, telefonnal, vízforralóval, interneteléréssel és erkéllyel rendelkeznek. A fürdőszobákban fürdőkád, hajszárító, kozmetikai tükör, törölközőszárító, WC és bidé található. Alapterület: 46 m²

4 db luxus lakosztály (jacuzzival)

Jakuzzis lakosztályunk luxus kényelmet biztosít. Tágas hálószoba kényelmes franciaágygal (mérete 200 x 200 cm), nappali kihúzható kanapéágygal (kihúzott mérete 125 x 250 cm). Két nagy terasz nyugágyakkal, kerti bútorral, továbbá privát jakuzzi található a szobában. A lakosztály légkondicionált, fürdőszobával, minibárral, televízióval, telefonnal, vízforralóval, WiFis internet csatlakoztatási lehetőséggel, széffel felszerelt. A fürdőszobában fürdőkád, hajszárító, kozmetikai tükör, törölközőszárító, WC és bidé található.

Alapterület 68 m²

GASZTRONÓMIA

ÉTTEREM

Szállodánk konyhája méltán vált híressé az elmúlt évek alatt. Hétről hétre felejthetetlen ételkülönlegességekkel, tapasztalt konyhafőnökünk jóízű gasztronómiai remekeivel várja új és visszatérő vendégeit Orchidea Éttermünk. A fakupolás, 300 fős étterem kellemes, hangulatos helyszíne minden étkezésnek.

LOBBY BÁR

Egy pohár gyöngyöző, színes koktél kihagyhatatlan kelléke a Pelionban töltött néhány napnak! A kávé illata messzire száll a hallban, emelkedik a hab a csészében, és máris lehet szürcsölni az utolérhetetlen zamatú, fekete élénkítőt!

SZOBASZERVIZ

A nap 12 órájában a szobaszerviz szobájába viszi a finomságokat, és Ön kényelmesen csillapíthatja éhségét.

POOL BÁR

Nyaranta kint készülnek a friss finomságok, és Önnek nem kell felöltöznie ahhoz, hogy elfogyassza ebédjét! A pool bár friss, hideg italokat, koktélokot, kávékat kínál egész nap

KONFERENCIA

termeink korszerű konferencia technikával felszerelve, kisebb és nagyobb konferenciák, rendezvények számára akár 350 fő befogadására is alkalmasak

Agóra: 230 m², 3 részre szeparálható

Fórum: 600 m², 4 részre szeparálható

Részletes információk:

https://www.hunguesthotels.hu/hu/hotel/tapolca/hunguest_hotel_pelion/konferencia/

WELLNESS KÍNÁLATUNK

sauna: infrasauna, biosauna, rönksauna, merülő medence, gőzkabin, sókabin, fitneszterem, szolárium különféle masszázsek, testkezelések

óriáscsúszdák (szezonálisan) - Anakonda csúszdánkat 8 éven felüli, kamikáze csúszdánkat 14 éven felüli gyermek használhatja. Családi csúszda (szezonálisan)

Sporteszközök kölcsönzése

MEDENCÉINK

Élményfürdő

Gomba-zuhatag, gejzír, nyakzuhatag, jakuzzi, részben a szabadban, részben fedett, 250 m², a víz hőmérséklete: 30-32°C.

Gyermekmedence

Fedett területen 32-34°C víz hőmérséklettel várja a legkisebb pancsolni vágyókat.

Úszómedence

A szabadban található 9x25m-es, 1,7m mély és 24-26°C-os medence. Szezonálisan üzemel.
Termálmedence (mérete: 15-15 m², víz hőmérséklete: 31 és 37°C)

A termálvíz a szálloda területén lévő kútból, 224 méter mélységből tör fel, két beltéri medencét lát el. A víz kalciumot, magnéziumot, hidrogénkarbonátot, szulfátot, ásványi anyagokat tartalmaz. A termálvíz ásványi anyag tartalma különösen magas: 1128 mg / liter. A fürdő fedett.

GYÓGYÁSZAT Gyógybarlang , részletes információk:

https://www.hunguesthotels.hu/hu/hotel/tapolca/hunguest_hotel_pelion/gyogybarlang/
Wellness -és gyógykezelések

Szállodai szolgáltatások A – Z

Ágynemű

Az ágyneműk cseréje heti egy alkalommal történik. Amennyiben gyakoribb cserére lenne szüksége, vagy nem tart igényt a heti cserére, kérjük hívja a recepciót.

Ajándékkártya

HUNGUEST HOTELS Ajándékkártya: Ajándékkártyákkal az ajándékozott maga választhatja ki gyógy-, wellness és üdülő szállodánk országos hálózatából, hogy hol szeretné szabadidejét eltölteni. A 20 000, 50 000, 100 000 és 250 000 forintos címletű ajándékkártyák válthatóak. A kártyák megvásárolhatók a Hunguest Hotels honlapján: <https://www.hunguesthotels.hu/hu/webshop/>

Akadálymentesítés

Szállodánkban 4 db mozgáskorlátozottak számára kialakított szoba található. A szálloda és a fürdő is akadálymentesített.

Általános Szerződési feltételek

Szállodánk általános szerződési feltételeit a honlapon az alábbi linken tekinthetik meg: https://www.hunguesthotels.hu/hu/hunguest_hotels_altalanos_szerzodesi_feltetelek/

Asztalfoglalás

Éttermi asztalfoglalással kapcsolatban kérjük személyesen egyeztessen éttermünkben.

Aqua Beach bár

Szezonálisan működő szabadtéri vendéglátóhelyiségünk tavasztól őszig mindennap, 10.00 - 17.00 óra között várja vendégeinket. Rossz idő esetén éttermünk tart nyitva.

Babakád

Igényét kérjük a recepción jelezze.

Bankautomata

Szállodánk főbejáratánál található.

Benzinkút

Szállodánkhoz legközelebb lévő benzinkutak:

MOL – Kossuth Lajos utca	Tapolca, Kossuth Lajos utca 1.	kb. 0,5–0,7 km
MOL – Keszthelyi út	Tapolca, Keszthelyi út 41.	kb. 0,7–1 km
Shell – Veszprémi út	Tapolca, Veszprémi út 5.	kb. 1,2–1,5 km

Borotva

Kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Cipőkanál

Minden szobában megtalálható, a gardrób szekrényben.

Cipőtisztító

Cipőtisztító készletet kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Cipőtisztító berendezés

A szálloda főbejáratánál a nap 24 órájában használható.

Csomagmegőrzés

Külön, zárt helyiségben biztosított. Igény esetén kérjük forduljon a szálloda recepciójához.

Csomagszállítási szolgáltatás kérésre

Amennyiben a csomagjainak szobába vagy szobából történő szállításához segítségre van szüksége, kérjük jelezze igényét a recepción.

Csúszda

A szálloda kertjében szezonálisan működik két óriáscsúszda és egy családi csúszda az időjárás függvényében.

Anakonda csúszdánkat 8 éven felüli, kamikáze csúszdánkat 14 éven felüli gyermek használhatja, családi csúszdánkat 100 cm vagy 8 éves kor alatti kisgyermek, kizárólag felnőtt kísérelével használhatják.

Nyitvatartás: 10:00-12:00 és 14:00-18:00 óra között.

Dresscode

Megkérjük kedves Vendégeinket, hogy az étterem területén alkalomhoz illő öltözékben jelenjenek meg, strandöltözéket, fürdőköntöszt, szabadidős ruházatot kérjük mellőzzék az étkezések alatt.

Elektromos áram

Kérjük a recepción kapott plastik szobakártyát helyezze a szobabejárat mellett lévő kártyafogadóba. Ez aktiválja az elektromos hálózatot szobájában. Az elektromos áram: 220V

Elektromosautó töltés

A szálloda parkolójában kijelölt töltőállomásnál térítés ellenében biztosított. (ALTE-GO Type 2-es)

Elsősegély

Elsősegély nyújtási és életmentési ismeretekkel bíró szakszemélyzet rendelkezésre áll, kérjük, hívja a SPA recepciót a 7-es melléken nyitvatartási időben. Más esetben a recepción található elsősegély doboz.

Ébresztés

Telefonos ébresztő szolgáltatást a szállodai recepción keresztül kérhet.

Értékmegőrzés

Felhívjuk kedves Vendégeink figyelmét, hogy a szobában és a szobai széfben hagyott értéktárgyakért, készpénzért a szálloda nem vállal felelősséget. Értékmegőrzésre a szálloda recepcióján található központi széfben van lehetőség.

Étterem / Orchidea éttermünk a -1. szinten található.

A szálloda mindkét szárnyáról lifttel, vagy lépcsőházon keresztül közelíthető meg.

- Reggeli (svédasztalos) 7:00 - 10:00
- Ebéd (A'la carte) 12:00-16:00
- Vacsora (svédasztalos) 17.30- 21.00

Megkérjük kedves Vendégeinket, hogy az étterem területén alkalomhoz illő öltözékben jelenjenek meg, strandöltözetet, fürdőköntös, szabadidős ruházatot kérjük mellőzzék az étkezések alatt. Továbbá kérjük, hogy az étteremben szervírozott ételeket helyben elfogyasztani szíveskedjenek.

Esernyő

Kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Fitness terem

A szállodában fitnessterem került kialakításra a -1. szinten, a Sport&SPA recepció mellett található. Nyitvatartás: 8:00 – 20:00, mely szezonálisan változhat. Az eszközöket, gépeket csak saját felelősségre vehetik igénybe Vendégeink!

Fizetési módok

Szállodai számláját készpénzben, saját névre szóló hitel- (VISA, V Pay, Eurocard, Mastercard, AMEX, Maestro kártya) és/vagy SZÉP-kártyával tudja kiegyenlíteni. Átutalással történő fizetés előzetes engedélyhez kötött. A szálloda értékesítő helyein készpénzes fizetésre nincs lehetőség, a fogyasztás a szobaszámlára kerül felterhelésre.

Fogkefe, fogkrém

Kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Fogorvosi ügyelet

Fogorvosi ügyelet 1. Cím: 8200 Veszprém, Halle u. 5/E. Telefon: +36 88 425 228 Ügyeleti idő: Szombat 8.00 – 14.00 Vasárnap 8.00 – 14.00 Munkaszüneti és ünnep napokon: 8.00 – 14.00 Éjszakai ügyelet nincs!	Fogorvosi ügyelet 2. Cím: Veszprém, Váci Mihály utca 15. Telefonszám: +36 88 412 555 Nyitvatartás: Hétfőtől vasárnapig, 20:00-tól 22:00-ig. Sürgősségi elbírálás alapján!
---	--

Fürdőköntös

A szobákba bekészített fürdőköntös használata díjmentes.

Füldugó

Kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Fűtés/Légkondicionálás

Minden szoba hőfokszabályozóval felszerelt. A fűtési szezonban a termosztát kapcsolóját a + jel irányába, fűtési szezonon kívül a - jel irányába elfordítva lehet a szoba hőmértékletét szabályozni. Nyitott ablaknál a rendszer automatikusan leáll.

Gyermek -és animációs program

Tapolca Pocak Klub a szálloda földszintjén, képzett animátorokkal, változatos programokkal, mindennap 09:00 – 16:00 óra között várja a gyermekeket. A szálloda kabalájával is találkozhatnak a szemfüles gyerekek a recepción megtalálható aktuális programajánlatunknak megfelelően.

Gyermekfelügyeletet 3 éves kor felett vállalunk mindennap 09:00-16:00 óra között.

Gyermek játszóház

A szálloda -1. szintjén található. A játszóház saját felelősségre használható.

Gyermekjátsszótér

A szálloda kertjében található játszótéren kalózhajó formájú mászóka és további szabadtéri játékelemek várják a gyermekeket. A játszótérrel saját felelősségre használhatják vendégeink.

Gyermekbarát szobai bekészítések

Kérésre díjmentesen a következő gyermekbarát szobai bekészítéseket biztosítjuk a szabad kapacitás függvényében: babaágy, babakád, cumisüveg melegítő, vízforraló, fellépő, wc-szűkítő, bili.

Gyógybarlang

13:00-17:45 (vasárnap zárva) A Gyógybarlang látogatása légzésrehabilitációs célból ingyenes, de előzetes regisztrációhoz kötött. Regisztráció helyszíne: gyógyászat recepció, -1es szint. Szeretnénk felhívni kedves vendégeink figyelmét, hogy a barlang területén mindennemű illatszer (hajlakk, parfüm, dezodor, stb.) használata, illetve élelmiszer levitele tilos! A barlanggal kapcsolatos aktuális további információkért forduljon gyógyászati recepciónkhoz.

Gyógyszertár

A szállodához közeli gyógyszertárak elérhetőségéről és az ügyeleti rendről bővebb felvilágosítást a recepció tud adni.

Hajszárító

A fürdőszobában található, bekapcsolásához az oldalán található gombot kell használni.

Hírek

A szállodai szobákban található televíziókon képűjság és televíziós hírcsatornák találhatók.

Hitelkártyák

VISA, V Pay, Eurocard, Mastercard, AMEX, Maestro kártyákat és SZÉP kártyát elfogadunk.

Időzóna

Tapolca a GMT+1 (nyári = GMT+2) időzónába tartozik.

Játékok

A rendelkezésre álló játékokról bővebb információt nyitvatartási időben a Tapolca Pocak Klubban, valamint a recepció tudnak adni.

Kerékpárkölcsonzés

Szezonálisan, térítés ellenében biztosított. Lehetőség van elektromos kerékpár és elektromos roller bérlésére is. A bérlés lehetőségeiről kérjük, érdeklődjön a szálloda recepcióján.

„KÉREM, NE ZAVARJANAK”

Amennyiben nem szeretné, hogy a pihenését megzavarják, kérjük, szíveskedjen kívülről a szoba ajtajára a „Kérem, ne zavarjanak” kilincskártyát akasztani. Ha ez idő alatt telefonhívást sem szeretne fogadni, szíveskedjen ezt jelezni a recepciónak. Házirendünk értelmében szobaszámot látogatókkal nem közlünk.

Kijelentkezés

A szobák az elutazás napján 10:00 óráig állnak kedves Vendégeink rendelkezésére. Késői kijelentkezési szándékát kérjük jelezze a recepción, melyet a szabad kapacitások függvényében térítési díj ellenében biztosítunk. A sorban állás elkerülése érdekében lehetősége van számláját már utazás előtti nap 22:00 óráig rendezni.

Kirándulás, program

Kérésével forduljon a recepció munkatársaihoz. A tapolcai Tavasbarlangba a szálloda vendégei részére fenntartott időpontokban (11:00 és 15:00 órakor, júliusban és augusztusban 17:00 órakor is.) jegyek válthatóak a szálloda recepcióján korlátozottan.

Kisállat

Szállodánk szívesen látja házi kedvenceit, előzetes egyeztetés alapján, felár ellenében. Kérjük, kedvenceit ne vigye a közösségi terekbe és a kertbe, a vendéglátás, a fürdő és wellness központ, területére, valamint szíveskedjen a housekeepinget értesíteni a takarítás lehetséges időpontjáról. Valamint kérjük minden esetben a pórás használatát.

Kozmetikai termékek

Zuhanysapka, fültisztító, vattakorong, egészségügyi tasak a fürdőszobában megtalálható.

Környezettudatosság

A környezettudatos életmódra való tekintettel kérjük Önöket, vegyék figyelembe kéréseinket:

- a fürdőszobai textíliákat ne csak egy alkalommal használják
- figyeljenek oda a víz felhasználására, szoba tisztaságára
- energiatakarékosan használják az áramot
- a kijelölt dohányzó helyeket vegyék figyelembe

Kulcskártya

Szobai kulcskártyáját kérjük, utazáskor szíveskedjen leadni a recepción. Amennyiben elveszíti azt, a recepción 2000 Ft / 5 EUR-t számolunk fel darabjáért.

Látogató

Kérjük, amennyiben látogatója érkezik, szíveskedjen ennek tényét a recepción jelezni!

Lázmérő

Kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Lifthehasználat

Szállodánk északi és déli szárnyában 2-2 vendégfelvonó áll Vendégeink rendelkezésére, az emeleti folyosókon mindkét irányból megközelíthetőek, minden lifttel elérhető éttermünk.

Nyolc éven aluli gyermek felügyelet nélkül nem használhatja! A csengő gombot csak veszély esetén szabad működtetni! Ha a fülke nem áll szintben, úgy kérjük azonnal jelezze a recepció részére, vagy nyomja meg a csengő gombot!

Lobby bar

A szálloda halljában, mindennap 08.00 - 23.00 óra között várja a vendégeket.

Masszázs / kezelések

Bővebb információt a masszázsokról, kezelésekről a Gyógyászat recepcióján a diszpécsernél személyesen vagy telefonon kérhet. Az előzetesen foglalt időpontokat díjmentesen a kezelés előtt 24 órával lehet módosítani, illetve törölni a Gyógyászat recepcióján. 24 órán belüli lemondás esetén a kezelés árának 50%-a felszámolásra kerül.

hétfő – szombat: 8:00 - 18:00

vasárnap: 8:00 - 12:00

Minibár

Minden szobában megtalálható. A fogyasztást a szobába bekészített árlista szerint a szobaszámlára terheljük. Szobaasszonyaink kérésre feltöltik a minibár tartalmát. Utolsó napi fogyasztását a távozáskor jelezze a recepción.

Medencék

Élménymedence, pezsgőfürdő, termál medencék, beltéri gyermek pancsoló, szezonálisan működő szabadtéri úszómedence áll a vendégek rendelkezésére. Kérjük vendégeinket, hogy a fürdő területén fokozottan ügyeljenek gyermekeik biztonságára. A termálmedencéket gyermekek csak szülői felügyelettel, saját felelősségre használhatják. Kérjük a kihelyezett Házirend betartását.

Nyitvatartás: mindennap 8:00 – 20:00 óra között. A nyitvatartási idő szezonálisan változhat.

Menekülési útvonal

Tűz esetén kövesse a szobaajtón található menekülési útvonalat, illetve munkatársaink utasításait! Tűz esetén a központi sziréna hangját fogja hallani.

Menetrendi információ

Bővebb információért kérjük, hívja a recepciót.

Mosatás, tisztíttatás, vasalás

Minden hétköznapi 8:00-16:00 között áll a vendégek rendelkezésére. Mosatási, vasaltatási szándékát kérjük 15.00 óráig jelezze a gondnoknőnél. A mosatni/vasaltatni kívánt ruhadarabokat, a széf alatt található zsákba legyen kedves összekészíteni.

Kérjük a mosatási jegyzéket a kívánt szolgáltatásról kitölteni szíveskedjen.

A tisztítást 24 órás vállalással biztosítjuk. Szobában vasalni tűzvédelmi okokból TILOS!

Műszaki hiba esetén

Amennyiben szobájában műszaki problémát észlel, kérjük értesítse a recepciót.

Nemzetközi használatra alkalmas csatlakozó, töltőállomás, adapter

A recepción rendelkezésre áll. Kérje kollégáink segítségét.

Orvosi segítség/ Orvosi ügyelet

Amennyiben bármilyen orvosi ellátásra van szüksége, kérjük forduljon a szálloda recepciójához.

Orvosi nappali ügyelet - Tapolca

8300 Tapolca, Ady Endre utca 1/3 (Kórház udvar). Telefonszám: 1830

Nyitvatartás: 16:00-22:00 (hétfőn 08:00-14:00)

Orvosi nappali és éjszakai ügyelet - Ajka (a kórház területén)

8400 Ajka, Korányi F. u. 1. Telefonszám: 1830

Nyitvatartás: 16:00 – 08:00 (hétfőn 08:00 – 08:00)

Panaszkezelés

Amennyiben panasza van, kérjük keresse bizalommal a szálloda recepcióját, kollégáink készséggel állnak rendelkezésére!

Papír kozmetikai kendő

Fürdőszobai bekészítés, extra igényét jelezze a recepción!

Paplan

Kérésre extra paplant biztosítunk. Igény esetén kérjük forduljon a szálloda recepciójához.

Papucs

A szálloda recepcióján térítés ellenében kérhető.

Parkoló

A szálloda parkolójába be- és kihajtáskor rendszámfelismerő rendszer működik, a sorompó automatikusan nyílik. Parkolónk zárt, de nem őrzött, kamerával nem felszerelt. Felhívjuk kedves Vendégeink figyelmét, hogy a parkolóban elhelyezett gépkocsik biztonságáért szállodánk felelősséget nem vállal. A főbejárat előtt kérjük, csak a ki- illetve bepakolás idejére álljon meg. A főbejárat előtt tilos a parkolás, ahogy azt a kihelyezett táblák is jelzik. 228 db parkolóhely áll rendelkezésre (2026. március 1-től 1500 Ft/autó/nap a szálloda saját, nyitott parkolójában, melyhez előzetes regisztráció, forgalmi rendszám megadása szükséges)

Párna

A szobai párnákon felül kérés esetén további párna is igényelhető. Szükség esetén kérjük forduljon a szálloda recepciójához.

Pelenkázó

A -1.szinten a mozgáskorlátozott WC-ben, illetve a Pocak Klub mosdójában a 0.szinten található.

Pénzváltás

A szállodai számla kiegyenlítés történhet Euro-val, pénzváltásra azonban szállodánkban nincs lehetőség. Recepcióos kollégáink készséggel nyújtanak tájékoztatást a legközelebb található bankkal, pénzváltókkal, illetve azok nyitvatartásaival kapcsolatban.

Pihenősziget CABANA

A pihenősziget, Cabana, egy árnyékos, nyugodt pihenőhely kényelmes kerti bútorokkal és két nyugágygal, amely szezonálisan érhető el szállodánk kertjében. A pihenőszigetet a wellness recepción lehet bérelni, a bérleti díj pedig teljes egészében felhasználható a hotel vendéglátó egységeiben (étterem, Aqua Beach Bar, Lobby Bar). A bérleti díjat a szobaszámlára terheljük, és a fogyasztásokat a végszámla rendezésekor írjuk jóvá.

Pótágy/babaágy

Igényt kérjük a recepción 18:00 óráig jelezze.

Recepció

A nap 24 órájában elérhető.

Reggeli hidegcsomag

Korai elutazás esetén kérésre reggeli helyett hidegcsomag igényelhető. Igényét kérjük, előutazás előtti nap 20:00 óráig adja le a Recepción.

Rendezvényszervezés

Szállodánk rendezvénytermei alkalmasak állófogadások, bankettek, céges rendezvények, konferenciák, családi összejövetelek lebonyolítására 50-től 1000 főig. Bővebb információért kérjük forduljon értékesítési munkatársainkhoz a rezervacio@hunguesthotels.hu email címen. További információ:

https://www.hunguesthotels.hu/hu/hotel/tapolca/hunguest_hotel_pelion/konferencia/

Ruhakefe

Kérésre a szálloda recepcióján biztosítunk.

Sportolási lehetőség

Fitness termünk a szálloda -1 szintjén található. A kertben tenispálya, homokos sportpálya, crossbike pálya, minigolf, footgolf található. A földszinten asztalitenisz terem, kerékpárkölcsonzési lehetőség várja a sportolni vágyókat. Crossbike és védőfelszerelés, sporteszköz bérlet a Sport & Spa részlegen, pingpongütő, e-bike és e-roller bérlet a szálloda recepcióján lehetséges térítés ellenében.

Sport és rekreációs programok

Aktuális sport és rekreációs programok a -1 szinten található programtábla tartalmazza, a programokon való részvétel ingyenes.

Szaunavilág

Szaunavilágunk a Sport & Spa részlegünkön, a fürdőn belül található, a -1 szinten. Finnszaunával, infra- és bioszaunával, rönkszaunával, só- és gőzkabinnal, merülőmedencével, valamint többféle szaunafelöntéssel várjuk a vendégeket.

Szaunatörölköző

Sport & Spa részlegünkön igényelhető az érkezéskor kapott törölköző kártya beváltásával. A szauna törölközőket használat után kérjük adja le a wellness recepción, és kérje vissza szauna törölköző kártyáját. Elutazáskor a szauna törölköző kártyát a szobakártyával együtt adja le a Szálloda recepcióján. Elvesztett kártya esetén 3.000 Ft / kártya kártérítési díjat számolunk fel.

Széf

Központi széf a szálloda recepcióján áll rendelkezésre.

A szobai széf működéséről részletes tájékoztatást kap a széf mellett elhelyezett használati útmutatóban.

A szobai széfben elhelyezett értékekért nem vállalunk felelősséget.

Szék a fürdőszobába

Igényt kérjük jelezze a Recepción.

Szobaszervíz

Szállodánkban 08:00- 21:00 között szobaszervíz szolgáltatásunkkal állunk az Önök rendelkezésére. Elérhető szobaszervíz étlapunkról, valamint itallapunkról tud választani. Szolgáltatás díja: 2.000 -Ft/ rendelés. Igény esetén kérjük, hívja Éttermünket.

Szolárium

Sport & Spa részlegünkön található térítés ellenében a szálloda -1. szintjén.

Szórakoztató asztalok

A földszinten különböző szórakoztató asztalok várják vendégeinket: billiárd, léghoki, darts, csocsó, asztalitenisz. Bérletük a szálloda recepcióján lehetséges térítés ellenében.

Takarítás

A szobák takarítása kétnaponta, a szemet kiürítése naponta történik. Amennyiben szobájuk takarítását, a szemetes kiürítését, az ágynemű, vagy a törölközők cseréjét igénylik szobaasszonyaink örömmel állnak rendelkezésükre. Kérjük recepciós kollégáink felé jelezzék igényüket! Kérésüket a „takarítást kérek”, kilincsre helyezhető táblával is jelezhetik.

Takaró kérésre

Amennyiben plusz takaróra van szüksége, igényét kérjük jelezze a Recepción.

Talált tárgyak

A szálloda területén talált tárgyakat kérjük adja a recepción. A szállodában felejtett tárgyakat 2 hónapig tároljuk. Kérésével keresse meg szállodánkat telefonos vagy e-mailes elérhetőségeink valamelyikén.

Taxi

Kérjük érdeklődjön a szálloda recepcióján a lehetőségekkel kapcsolatban.

Telefon

Recepció: 1 gomb

Étterem: 2 gomb

Therapy & Beauty recepció: 3 gomb

Housekeeping: 4 gomb

Sport & Spa recepció: 7 gomb

Szobából szobába történő hívás: 8 gomb és azt követően a hívni kívánt szoba száma.

Minden szobából közvetlenül bonyolíthat le városi, belföldi, külföldi telefonhívást. A hívás díja automatikusan terhelődik a szobaszámlára. Körzetszámokról, országhívószámokról bővebb tájékoztatást a recepción kérhet. Telefon használati útmutatót a telefonon, valamint az alábbiakban talál:

Belföldre kimenő hívást a 9-es gomb megnyomásával majd a telefonszám megadásával kezdeményezhet.

Segélyhívás	
Recepció	1
Általános segélyhívás	112
Rendőrség	107
Mentőszolgálat	104
Katasztrófavédelem	105

Körzetszámok			
Békéscsaba	66	Salgótarján	32
Budapest	1	Siófok	84
Debrecen	52	Sopron	99
Eger	36	Szeged	62
Győr	96	Szekszárd	74
Kaposvár	82	Székesfehérvár	22
Kecskemét	76	Szolnok	56
Miskolc	46	Szombathely	94
Nagykanizsa	93	Tatabánya	34
Nyíregyháza	42	Veszprém	88
Pécs	72	Zalaegerszeg	92

Külföldi kimenő hívást a 900 gomb megnyomásával, majd az országhívószám és telefonszám megadásával kezdeményezhet.

Országhívószámok			
Albánia	355	Lengyelország	48
Amerikai Egyesült Államok	1	Lettország	371
Anglia	44	Liechtenstein	423
Ausztrália	61	Luxemburg	352
Ausztria	43	Macedónia	389
Belgium	32	Málta	356
Bosznia-Hercegovina	387	Németország	49
Bulgária	359	Norvégia	47
Csehország	420	Olaszország	39
Dánia	45	Oroszország	7
Egyesült Királyság	44	Portugália	351
Észak-Írország	44	Románia	40
Észtország	372	Spanyolország	34
Fehéroroszország	375	Svájc	41
Finnország	358	Svédország	46
Franciaország	33	Szerbia	381
Görögország	30	Szlovákia	421
Hollandia	31	Szlovénia	386
Horvátország	385	Törökország	90
Írország	353	Ukrajna	380
Izland	354	Vatikán	39 06

Térkép

Ingyenes városi térkép a recepción kérhető.

Törölközők cseréje

Amennyiben törölközőcserére van szüksége, kérjük jelezze igényét a Recepción.

Törzsvendég program

A Hunguest Hotels törzsvendég programjával kapcsolatos részletes információért kérjük, forduljon a recepcióhoz. <https://www.hunguesthotels.hu/hu/torzskartya/>

Tűzjelző

A szálloda minden emeletén tűzjelző berendezések és porral oltó készülékek vannak. Minden szobában füstjelző berendezések találhatók. Tűz esetén szirénahang jelez, Ilyenkor kérjük hagyja el a szobáját a szobaajtó belső oldalán található menekülési útvonal szerint.

Tűzvédelmi házirendünket a tájékoztató végén találja.

Újszövetség/Biblia

Minden szobában, az éjjeliszekrényben található.

Varrókészlet

Igény esetén a szálloda recepcióján kérhető.

Vendégfelvonó

Szállodánk északi és déli szárnyában 2-2 vendégfelvonó áll Vendégeink rendelkezésére, az emeleti folyosókon mindkét irányból megközelíthetőek, minden lifttel elérhető éttermünk.

Nyolc éven aluli gyermek felügyelet nélkül nem használhatja! A csengő gombot csak veszély esetén szabad működtetni! Ha a fülke nem áll szintben, úgy kérjük azonnal jelezze a recepció részére, vagy nyomja meg a csengő gombot!

Vérnyomásmérő

Sport&Spa recepción és a Gyógyászati recepción érhető el.

Vészkijárat

A szobában, a bejárati ajtó belső oldalán elhelyezett menekülési útvonal szerint.

Vezeték nélküli (WIFI) szélessávú internet elérés

Térítésmentesen a szálloda egész területén biztosított. Kérjük csatlakozzon a következő hálózathoz: pelion

Virág

Kérésével forduljon a recepcióhoz, az alkalom előtt legalább 24 órával tudjuk kérését teljesíteni.

Wellness törölköző

Kérjük a szobákba bekészített színes wellness törölközőt használja a szálloda Spa & Wellness területén, amennyiben cserére van szüksége, kérjük jelezze a gondnoknőnél.

Néhány mondatban szeretnénk Önnek bemutatni városunkat és látnivalóit.

A több mint 18 000 lakosú város, a róla elnevezett medence közepén, ősi közlekedési utak csomópontjában, a síkságból kiemelkedő alacsony hátságon fekszik. Írásos emlékek először 1182-ben említik Topulcha néven. Szláv eredetű nevét valószínűleg az itt fakadó meleg vizű forrásokról kapta.

Látnivalók:

- A város romantikus hangulatot árasztó része a Malom - tó környéke. Az itt fakadó meleg források vizét, melyekről Tapolca a nevét kapta, tóvá duzzasztották, és vele malmot hajtattak. A szomszédos Templomdomb a város történelmi magja, ahol már az újkőkorban megtelepedtek emberek. Itt található Tapolca egykori központja. A Római Katolikus Templom előtt látható a középkori eredetű vár kissé megemelt fala és a hajdani kapu előtti farkasverem. Ez a város Romkertje.
- A volt kántorházból kialakított Iskolamúzeum, a Dunántúl legnagyobb pedagógia-történeti gyűjteményét őrzi. Az eredetileg is iskolaként szolgáló tanterem a századelő óráit idézi. A kántortanító szobája utáni teremben látható az iskola-történeti kiállítás.
- A Malom - tó partján található a tapolcai születésű Marton László szobrászművész állandó kiállítása a Marton Galériában.
- A szállodától néhány perces sétával érhető el a Közép-Európában egyedülálló természeti képződmény a Tavasbarlang, amelyet kútásás során fedeztek fel 1902-ben. A település alatt húzódó járatrendszer szarmata-mészakőben keletkezett, a karsztvíz oldó hatása következtében.

A Látogatóközpontról

- A Tapolcai-tavasbarlang Látogatóközpont megtekintése a tavasbarlangban való csónakázást is magában foglalja. A csónakázható tavasbarlang fogadóépületében páratlan kiállítás mutatja be a karsztvidékek csodálatos világát. 10 terem különleges látnivalói kalauzsolnak minket a titokzatos barlangok világában. A gyerekeket kúszóbarlang várja, míg a felnőttek érzékelési képességét „kőtapogató” teszi próbára.
- Ősföldrajzi festmények engednek bepillantást letűnt korok élővilágába. A térhatású fotók és a film segítségével magunk is föld alatti felfedezőúton járunk. A természet egzotikus művésze, a karsztvíz gyönyörű alakzatokat formál a mészkőből.
- Dél-Kína toronykarsztjaitól a cseppkövek birodalmán át a tapolcai barlangok törékeny szépségű kristályvilágába jutunk. Láva- és jégbarlang, trópusi őskarszt; megannyi élmény várja a vendégeket.
- A város borkereskedői a Fő utca házai alatt alakították ki pincéiket. A Frisch László és fia által épített borospince egyik ágában rendezték be a Borászati kiállítást, amely a környék szőlőművelési és borkészítési hagyományait és eszközeit mutatja be.

Tűzvédelmi Házirend

Kedves Vendégünk! Engedje meg, hogy néhány tűzvédelmi előírással megismertessük Önt!

- A szálloda helységeit csak rendeltetésüknek megfelelően szabad használni.
- Éghető, tűzveszélyes folyadékot a szállodába behozni tilos!
- A szobákban elektromos főző- és melegítőkészüléket, vasalót használni tilos!
- Kérjük, hogy csak a kijelölt helyen dohányozzon!
- Kérjük, hogy a cigarettahamut, gyufát éghető hulladék közé, szemétkosárba, virágládába ne dobják!
- Meghibásodott elektromos berendezések (lámpa, kapcsoló, TV, hajszárító stb.) további használata veszélyes, ezért kérjük, hogy a gondnoknőnek vagy a recepción jelezni szíveskedjenek.
-

Tűz, tűzriadó esetén vegye magához személyes értékeit, igazolványát és a szobaajtón elhelyezett menekülési terv szerint hagyja el az épületet!

- Távozás előtt, kérjük, csukja be a szoba ablakait!
- Kérjük, hogy tűz esetén mindenkor kövesse a szálloda biztonsági szolgálatának, illetve személyzetének utasításait!
-

Ha tüzet vagy tűzre utaló körülményt észlel, kérjük, azonnal értesítse a szálloda recepcióját!

Telefon: 1

Tűz esetén a menekülő útvonalak közelében elhelyezett tűzjelző berendezést kell betörni, mely automatikusan indítja a riasztást. Szállodánk biztonságos, tűz elleni védelemmel ellátott, de szeretnénk figyelmét az alábbiakra felhívni.

Kis kiterjedésű szobatűz esetén

Használja a minden emeleten található tűzoltó készüléket vagy hívja a recepciót az 1-es telefonszámon, akik az Ön segítségére lesznek.

Nagy kiterjedésű szállodatűz esetén: A lehető legrövidebb úton hagyja el a szállodát.

Tűz esetén a liftek nem működnek, kérjük, a menekülési útvonalak szerinti lépcsőházakon keresztül hagyják el az épületet!

SZÁLLODAI HÁZIREND

Kedves Vendégünk!

Szállodánk dolgozói mindent elkövetnek annak érdekében, hogy vendégeink pihenése örömteli és zökkenőmentes legyen.

Ezért kérjük Önöket, hogy az alábbiakban foglaltakat szíveskedjenek tudomásul venni, illetve betartani:

A HOTELBEN TÖRTÉNŐ TARTÓZKODÁSRA VONATKOZÓ SZABÁLYOK

A szálloda egész területén tilos a dohányzás, kivéve a kijelölt dohányzóhelyeket!

A szállodába alkoholos ital behozatala nem megengedett, a szálloda területén 18 éven aluliak szeszesitalt nem fogyaszthatnak.

A szálloda jogosult a szállás-szolgáltatásra vonatkozó szerződést azonnali hatállyal felmondani, ha a vendég nem rendeltetés-szerűen használja a rendelkezésére bocsátott szobát (vagy a szálloda más területeit) illetve nem tartja be a szálloda biztonsági előírásait, rendjét.

A szálloda épületében elhelyezett kézi tűzjelző berendezések indokolatlan használata miatti károkért a kár okozója, vagy annak törvényes képviselője anyagi felelősséggel tartozik!

A szállodai szobában gyúlékony, robbanásveszélyes anyagot tárolni, otthonról hozott kávéfőzőt, vízmelegítőt, vasalót és egyéb elektromos készüléket üzemeltetni tilos!

A szálloda (mint pihenésre, üdülésre, kikapcsolódásra szolgáló intézmény) területén napszaktól függetlenül tilos minden olyan, a közfelfogás szerint az emberi együttélés kereteit túllépő, szándékos rendbontó magatartás, viselkedés, amely zavarja a többi vendég pihenését, nyugalmat, biztonságát, biztonságérzetét, magánszféráját. Különösen tilos mások megfélemlítésére alkalmas, zaklatásnak minősülő vagy minősíthető viselkedés tanúsítása.

A szálloda munkatársa jogosult figyelmeztetni a rendbontó, hangoskodó, illetve alkohol vagy egyéb tudatmódosító szer hatása alatt állva megbotránkoztató módon viselkedő vendéget. Többszöri figyelmeztetés után a szálloda jogosult a szállodai szerződést egyoldalúan, azonnali hatállyal felmondani és a vendéget a szállodából visszafizetési ill. Kártérítési kötelezettség nélkül haladéktalanul kiutasítani.

LÁTOGATÓK FOGADÁSA

A szállodai szobákban csak a portán regisztrált vendégek tartózkodhatnak, kérjük látogatóikat a hallban szíveskedjenek fogadni.

SPA Házirend

Kedves Vendégünk!

A házirend a Hunguest Pelion szállodán belül található SPA részleg belső és külső területére vonatkozik. A SPA részleg szolgáltatásainak igénybevétele csak a házirend betartásával történhet.

1. A SPA létesítményeit mindenki csak saját felelősségre használhatja.
2. Nyitvatartás: 08:00-20:00. Ez szezonálisan változhat.
3. 12 éven aluli gyermekek csak felnőtt kíséretében léphetnek a SPA területére.
4. A medencéket nem vehetik igénybe: lázas betegek, fertőző betegek, feltűnő, nagy kiterjedésű kóros elváltozással járó bőrbetegségben, illetve görcsös állapottal, eszméletvesztéssel járó betegségben szenvedők, akiknek nyílt sebük van, ittas vendégek, kábítószer vagy bódító hatású gyógyszer hatása alatt álló személyek.
5. Az úszómesterek és a szálloda személyzetének útmutatásait minden fürdőzőnek be kell tartania.
6. Szennyezett testtel a medencékbe lépni tilos! A medencék használata előtt a zuhany és a lábmosó használata kötelező!
7. Dohányzás és étkezés csak a kijelölt helyeken megengedett. A medencetérben étkezni és szeszes italt fogyasztani tilos!
8. A medencékbe és azok közelébe törékeny, sérülést okozó tárgyakat elhelyezni tilos!
9. A medencék területére állatot behozni - vakvezető kutya kivételével – tilos!
10. A medencék nyitvatartási ideje alatt elsősegély az erre a célra kialakított helyiségben a SPA recepciónál vehető igénybe.
11. A SPA teljes területén papucs használata kötelező!
12. Kérjük, legyenek különös tekintettel arra, hogy a medencék környékén a kövezet nedves lehet, így nagyobb az elcsúszás veszélye. Kérjük, fokozottan figyeljenek a csúszásveszély miatt!
13. A vendég hibájából, a létesítmények nem rendeltetésszerű használatából eredő balesetekért nem vállalunk felelősséget.
14. A SPA (mint pihenésre, üdülésre, kikapcsolódásra szolgáló intézmény) területén napszaktól függetlenül tilos minden olyan, a közfelfogás szerint az emberi együttélés kereteit túllépő, szándékos rendbontó magatartás, viselkedés, amely zavarja a többi vendég pihenését, nyugalma, biztonságát, biztonságérzetét, magánszféráját. Különösen tilos mások megfélemlítésére alkalmas, zaklatásnak minősülő vagy minősíthető viselkedés tanúsítása.
15. Tilos ugrálni, kiabálni, labdázni, matracot bevinni a medencékbe!
16. A SPA épületében elhelyezett kézi tűzjelző berendezések indokolatlan használata miatti károkért a kár okozója, vagy annak törvényes képviselője anyagi felelősséggel tartozik.
17. A SPA-ban gyúlékony, robbanásveszélyes anyagot tárolni, és otthonról hozott egyéb elektromos készüléket üzemeltetni tilos!
18. A Hunguest Pelion SPA részlege jogosult a szolgáltatásra vonatkozó szerződést azonnali hatállyal felmondani, amennyiben a vendég nem rendeltetésszerűen használja a területét, illetve nem tartja be a biztonsági előírásait, rendjét.
19. A SPA személyzete jogosult figyelmeztetni a rendbontó, hangoskodó, illetve alkohol vagy egyéb tudatmódosító szer hatása alatt álló, megbotránkoztató módon viselkedő vendéget. Többszöri figyelmeztetés után a Hunguest Pelion a szerződést egyoldalúan,

azonnali hatállyal felmondani és a vendéget a Hunguest Pelion területéről visszafizetési, illetve kártérítési kötelezettség nélkül haladéktalanul kiutasítani.

20. Bármilyen rendkívüli eseményt - személyi sérülés, tűzeset, balesetveszélyes eszköz vagy tárgy jelenléte - kérjük jelezzék a személyzetnek, akik a megfelelő szabályzat alapján kötelesek haladéktalanul intézkedni.
21. Elsősegély nyújtó hely, vérnyomásmérő a SPA recepciónál található.
22. A talált tárgyakat a szálloda recepcióján kérjük leadni. Amennyiben a talált tárgy jogos tulajdonosa jelentkezik, személyi igazolványának felmutatásával és aláírásával kell az átvételt igazolnia. A talált tárgyak a szálloda recepcióján vehetők át.
23. Aki a SPA berendezéseit szándékosan megrongálja vagy eltulajdonítja, az a kár megtérítésére kötelezhető, ellene szabálysértési eljárás indítható.
24. A SPA szolgáltatás módjára, minőségére, a kiszolgáló személyzet magatartását illetően, a SPA üzemeltetésével kapcsolatosan kifogást vagy elismerést tehetnek a recepción erre a célra elhelyezett vásárlók könyvében.
25. Hangoskodással, erkölcstelen viselkedéssel kérjük, ne zavarják a többi vendég nyugalma!
26. A Házirend betartása a SPA területén tartózkodó minden vendégre nézve kötelező!

ÉTLAP · Menu

LEVESEK · Soups

GULYÁSLEVES

Goulash Soup – Traditional Hungarian beef goulash with vegetables and paprika

1550

TYÚKHÚSLEVES, finommetélt

Chicken Soup with noodles

1350

SALÁTÁK · Salads

CAESAR SALÁTA, csirkemell

Caesar Salad with Chicken Breast

2650

INSALATA CAPRESE - Mozzarella, paradicsom, bazsalikom, oliva

Insalata Caprese – Fresh mozzarella, tomatoes, basil, and extra virgin olive oil

2450

ZÖLDSÉGTARTÁR, guacamole, pírítás

Vegetable Tartare with Guacamole and Toast

1550

TÉSZTA ÉTELEINK · Pasta Dishes

PESTO ALLA GENOVESE - Fusilli, zöld pesto, fenyőmag, Grana Padano sajt

Fusilli Pesto alla Genovese – Fusilli pasta with green pesto, pine nuts, and Grana Padano cheese

2950

TAGLIATELLE BOLOGNESE – Tagliatelle, paradicsom, zöldséges ragu, darált marhahús

Tagliatelle Bolognese – Tagliatelle with tomato and vegetable ragout, minced beef, Parmesan

3650

SPAGHETTI CARBONARA – Spagetti, guanciale tokaszalonna, tojás, pecorino sajt

Spaghetti Carbonara – Classic Italian pasta with guanciale (pork cheek), egg, and Pecorino cheese

3950

PENNE ALL'ARRABBIATA

Penne, fűszeres paradicsom ragu, fokhagyma, csipős chili paprika, parmezán sajt
Penne all'Arrabbiata – Penne with spicy tomato sauce, garlic, chili peppers, and Parmesan

3750

SPAGHETTI AGLIO OLIO E PEPPERONCINO

Spagetti, fokhagyma, oliva olaj, petrezselyem, chili paprika
Spaghetti Aglio, Olio e Peperoncino – Spaghetti with garlic, olive oil, parsley, and chili

2550

FŐÉTELEK · Main courses

BŐRÖS LAZACFILÉ, balzsamos, gránátalmás zöldsaláta

Crispy Skin Salmon Fillet – Served with balsamic and pomegranate green salad

4950

PANKÓRZSÁS SZÚZÉRME, bécsi burgonyasaláta

Panko-Crusted Pork Tenderloin Medallions – With Viennese-style potato salad

4150

BŐRÖS CSÁSÁRHÚS, sült savanyúkáposzta, sült karikaburgonya

Crispy Pork Belly – With roasted sauerkraut and fried potato slices

4150

PARADICSOMMAL, mozzarellával és pestoval töltött csirkemell filé, rizottó

Chicken Breast Filled with Tomato, Mozzarella & Pesto – Served with creamy risotto

3950

MARHAPÖRKÖLT, GALUSKA

Beef Stew (Hungarian Pörkölt) – With homemade dumplings

4550

ROSTON CAMEMBERT, körte chutney, diós rukkola saláta

Grilled Camembert – Served with pear chutney and walnut arugula salad

2850

RÁNTOTT TÖKEHAL, hasáburgonya, fűszeres paradicsom mártogatós

Breaded Cod Fillet – With French fries and spiced tomato dip

2950

PANIROZOTT MOZZARELLA RÚD, párolt rizs

Breaded Mozzarella Sticks – With steamed rice

2950

DESSZERTEK · Desserts

SOMLÓI GALUSKA

Somló sponge cake

2050

ÉTCSOKOLÁDÉS BROWNIE, meggy ragu, mascarpone hab

Dark Chocolate Brownie – With sour cherry compote and mascarpone cream

2050

Az európai törvények szerint, kizárólag a recepción a mindenkori árték árnyék alájában.
Konyhánkban teljes egészében a helyi termékeket használjuk, és minden esetben a lehető legmagasabb minőségű alapanyagokat használjuk. Így nem tudjuk 100% bizonyossággal kizárni az esetleges keresztallergiák kialakulását, ezért ételünk naponként tartalmazzák az allergéneket.

Árnyék árnyékban érkezik, tartalmazza a 10% szolgálati és az ÁFA-t. Érvényes 2025.11.01-től.

Our prices are in HUF, include 10% service fee and VAT. Valid from 01. November 2025.

Étterem igazgatója / Restaurant manager: LÁNYOSZKY JURE
Konyhafőnök / Chef: KORDIK NORBERT

Hunguest Hotel Pelion · 8300 Tápotica, Köztársaság tér 10.

ALLERGÉNEK · Allergens  **LAKTÓZMENTES**  **LAKTÓZMENTES**  **GLUTÉNMENTES**  **VEGETÁRIÁNUS**  **VEGETARIAN**

1 GLUTÉN-TARTALMAZÓ GABONAFÉLÉK  **2** KÁVFÉLÉK  **3** TOJÁS  **4** HALAK  **5** FOLDOHOGYÓ  **6** SZÓJABAB  **7** TEJ  **8** MÉRGEZŐ  **9** MÉRGEZŐ  **10** MÉRGEZŐ  **11** SZÉKÉNY  **12** KÉNY-DIO  **13** KÉNY-DIO  **14** CSILLAGFÜRT  **15** MÉRGEZŐ  **16** MÉRGEZŐ  **17** MÉRGEZŐ  **18** MÉRGEZŐ  **19** MÉRGEZŐ  **20** MÉRGEZŐ 

SZOBASZERVIZ Room Service

CLUB SZENDVICS 1 3 7 9 10 <i>Club sandwich</i>	3350
TONHALSALÁTA 3 4 7 10 <i>Tuna salad</i>	2250
MEDITERRÁN CSICSERIBORSÓ-SALÁTA 12 <i>Mediterranean chickpea salad</i>	2050
HÚSLEVES, FINOMMETÉLT 1 3 9 <i>Meat soup with noodles</i>	1350
HIDEG GYÜMÖLCSLEVES 1 7 <i>Cold fruit soup</i>	1250
BŐRÖS FOGASFILÉ, ZÖLDSALÁTA 4 9 10 12 <i>Pike-perch fillet with crispy skin, green salad</i>	4950
GOMBÁS GNOCCHI 1 3 7 9 <i>Gnocchi with mushrooms</i>	2350
CSIRKEMELL CSÍKOK KUKORICÁS BUNDÁBAN , hullámos burgonyaszeletek 1 3 7 <i>Crispy corn-coated chicken strips with wavy potato chips</i>	2750
SOMLÓI GALUSKA 1 3 5 7 8 <i>Somló sponge cake</i>	1950

SZOBASZERVIZ ELÉRHETŐSÉGE • Availability of room service : 07.00–21.00
SZOBASZERVIZ DÍJA RENDELÉSENKÉNT: 2000 Ft • Room service fee per order: HUF 2000



Az euróval történő fizetés lehetséges, kizárólag a recepción a mindenkori kiírt árfolyam alapján.

Payment in euro is possible only at the reception based on the current exchange rate.

Köszönjük, hogy igénybe vette szobaszerviz szolgáltatásunkat és ezzel reményeink szerint biztosítani tudtuk kényelmét és pihenését. Szeretnénk tájékoztatni, hogy a szobaszerviz által igénybe vett meleg és hideg ételek felszolgálása a HACCP rendszernek megfelelően történik. Az élelmiszerbiztonság érdekében, kérjük, hogy a megrendelt ételeket ne tárolja a szobában, azok elfogyasztása a felszolgáltatást követően, rövid időn belül ajánlott.

Thank you for using our room service and we hope that we were able to ensure your comfort and relaxation. We would like to inform you that the hot and cold meals used by the room service are served in accordance with the HACCP system. For the sake of food safety, please do not store the ordered food in the room, it is recommended to eat it within a short time after serving.

Konyhánkon tojást, tejet, lisztet és különböző magyort, valamint diófajtákat használunk, így nem tudjuk 100% bizonyossággal kizárni az esetleges keresztzennyeződés előfordulását, ezért ételeink nyomokban tartalmazhatnak allergéneket.

In our kitchen we use eggs, milk, flour and nuts incl. walnuts, consequently, we cannot rule out with 100% certainty the possibility of cross-contamination. Our food may contain allergens in traces.

ALLERGÉNEK • Allergens



LAKTÓZMENTES • Lactose free



GLUTÉNMENTES • Gluten free



VEGETÁRIÁNUS • Vegetarian

- 1 GLUTÉNT TARTALMAZÓ GABONAFÉLÉK • Cereals containing gluten 2 RÁKFÉLÉK • Crustaceans 3 TOJÁS • Eggs 4 HALAK • Fish
5 FÖLDIMOGYORÓ • Peanuts 6 SZÓJABAB • Soybeans 7 TEJ • Milk 8 DIÓFÉLÉK • Nuts 9 ZELLER • Celery 10 MUSTÁR • Mustard
11 SZEZÁMMAG • Sesame seeds 12 KÉN-DIOXID ÉS SZULFITOK • Sulphur dioxide and sulphites 13 CSILLAGFÜRT • Lupin 14 PUHATESTŰEK • Molluscs

Áraink forintban értendőek, tartalmazza a 10% szervizdíjat és az ÁFA-t. Érvényes 2025.11.01-től.
Our prices are in HUF, include 10% service fee and VAT. Valid from 01. November 2025.

Étterem igazgató / Restaurant manager : LABOVSKY IMRE
Konyhafőnök / Chef : KORDIK NORBERT

ITALLAP · *Drinks*



VERMUT • *Vermouth*

	8 cl
Martini Bianco	1250
Martini Extra dry	1250

APERITÍV • *Aperitive*

	4 cl
Campari	1350
	8 cl
Aperol	1750

VODKA

	4 cl
Absolut Blue	1250
Finlandia	1250
Ciroc	2850
Beluga	2950
Grey Goose	2950

GIN

	4 cl
Bombay Sapphire	1550
Tanqueray	1750
Malfy Rosa	2250
Citadelle	2250
Historia	2550
Agárdi Chameleon	2950
Hendrick's	3150
Historia alkoholmentes	1750



TEQUILA

	4 cl
El Jimador – Blanco	1750
El Jimador – Reposado	1750
Patrón – Silver	4250
Patrón – Reposado	4450

RUM

	4 cl
Bacardi Carta Blanca	1250
Bacardi Carta Oro	1350
Bacardi Carta Negra	1350
Diplomatico Reserva Exclusiva	3150
Dictador 12 Years	3150
Pyrat XO Reserve	3150
Bumbu Original	3450

BRANDY, COGNAC

	4 cl
Calvados Boulard	2950
Hennessy V.S.	3150
Remy Martin V.S.O.P.	3950

WHISK(E)Y

SCOTCH

	4 cl
Johnnie Walker Red Label	1550
Johnnie Walker Black Label	2550
Macallan 12 Years	4250
Laphroaig 10 Years	4250

IRISH

	4 cl
Jameson	1750

AMERICAN – BOURBON

	4 cl
Jack Daniel's Old No 7	1650
Maker's Mark	2950
Woodford Reserve Rye	2950

JAPANESE

	4 cl
Suntory Toki	4150

PÁLINKA

	4 cl
Nagygyombosi alma • <i>apple</i>	1650
Nagygyombosi cseresznye • <i>cherry</i>	1650
Nagygyombosi meggy • <i>sour cherry</i>	1650
Nagygyombosi szilva • <i>plum</i>	1650
Nagygyombosi kajszibarack • <i>apricots</i>	1650
Nagygyombosi érlelt szilva • <i>ripe plum</i>	1850
Nagygyombosi vilmos körte • <i>premium William's pear</i>	1850
Nagygyombosi sárgamuskotály törköly • <i>yellow muscat pomace</i>	1850
Nobilis Irsai Olivér szőlő • <i>grape</i>	2550
Nobilis birs • <i>quince apple</i>	2950



LIKÖR • *Liqueur*

	4 cl
Jägermeister	1350
Unicum	1350
Unicum Barista	1450
Unicum Riserva	2250
Kahlúa	1350
Baileys	1450
Malibu	1450
Disaronno Amaretto	1650
Cointreau	1950
Nobilis Málna • <i>raspberry</i>	1950
Nobilis Feketeribizli • <i>blackcurrant</i>	1950

CSAPOLT SÖR • *Draft Beer*

	0,3 l	0,5 l
Soproni	750	1250
Heineken	0,25 l 750	0,5 l 1450
Mort Subite Kriek Lambic (meggyes • <i>sour cherry</i>)	0,25 l 1050	0,4 l 1750

ÜVEGES SÖR • *Bottled beer*

Heineken 0,33 l	950
Soproni Démon 0,5l	1150
Edelweiss 0,5l	1250
Soproni IPA 0,5l	1250
Heineken 0.0 % 0,33l	950
Gösser Natur Zitronen 0% 0,33l	950
Stari Premium Pils 0,33 l	2450
Stari Feketeribi 0,33 l	2450

ÁSVÁNYVÍZ · *Mineral water*

	0,25 l	0,75 l
Vivien Ásványvíz szénsavas, szénsavmentes · <i>mineral water</i>	650	950

ÜDÍTŐK SZÉNSAVAS · *Non-alcoholic drinks*

Coca-Cola, Coca-Cola Zero, Fanta, Sprite, Ginger Ale, Kinley Tonic 0,25 l	750
---	-----

Fever Tree 0,2 l

Premium Indian Tonic Water	1750
Elderflower Tonic Water	
Mediterranean Tonic Water	

Artisan 0,2 l

Amalfi Lime Tonic	1750
Pink Citrus Tonic	

JEGESTEA · *Ice tea*

Rauch "My Tea" 0,33l	1150
citrom, őszibarack	
lemon, peach	



ROSTOS ÜDÍTŐK · Juices

Cappy 0,25 l

950

eper, ananász, őszibarack, narancs, alma
strawberry, pineapple, peach, orange, apple

Rauch 0,2 l

1150

feketeribizli, körte, mangó, paradicsom
blackcurrant, pear, mango, tomato

ENERGIAITAL · Energy drink

Watt Classic energy drink 0,25l

650

LIMONÁDÉK · Lemonades

Házi limonádé · Homemade lemonade 0,5 l

1650

citrom-Classic, levendula, zöldalma, eper, maracuja, bodza, feketeribizli, pink grapefruit, görögdinnye zero, mangó zero
Lemon-Classic, Lavender, Green Apple, Strawberry, Passion Fruit, Elderberry, Blackcurrant, Pink Grapefruit, Watermelon zero, Mango zero

LABOVSKY IMRE
Étterem igazgató / F&B Director

Áraink forintban értendők, az ÁFA-t és a 10% szervizdíjat tartalmazzák. • Érvényes 2024. június 1-től
Our prices are in HUF and include VAT and 10% service fees. • Valid from 01/06/2024

COCKTAILS



SEX ON THE BEACH 2 950 Ft

Víz, napfény, flört. Hűvös gyümölcsös íz a forró nyárban. A vodka, a likőr, a narancs- és a citromlé érzéki kombinációja.
Sea, sunshine, flirting. A cool fruity taste for the hot summer. A sensual combination of vodka, liqueur, orange and lemon juice.

Finlandia vodka, Wenneker Royal Peach likőr, narancslé, áfonyalé, citromlé, narancsgerezd és kóktelecsereznye
Finlandia vodka, Wenneker Royal Peach liqueur, orange juice, cranberry juice, lemon juice, orange slice and maraschino cherries

ESPRESSO MARTINI 2 950 Ft

Világhírű topmodell, világhírtvé lett itala, amely felébreszt és fejbe vág.
A vodka, a kávélíktör, az eszpresszó kávé exkluzív aromakavalkádja.
World famous top model, world famous drink that wakes you up and hits the spot. An exclusive blend of vodka, coffee liqueur and espresso.

Absolut Blue vodka, Kahlua kávélíktör, cukorszirup, espresso kávé, kávészem
Absolut Blue vodka, Kahlua coffee liqueur, sugar syrup, espresso, coffee beans

CUCUMBER TWIST 3 250 Ft

Egy frissítő különlegesség, amelynek sosincs uborkaszezonja.
A refreshing specialty that's always in season.

Finlandia Botanical CucumbersMint, Three Cents Aegean Tonic, díszítés uborkahéj
Finlandia Botanical Cucumber & Mint, Three Cents Aegean Tonic, garnish: cucumber peel

COSMOPOLITAN 2 950 Ft

Belváros, érzékiség butikhangulat. Mintha csak a Szex és New Yorkban találnád magad.
Downtown, boutique sensuality. It's like finding yourself in Sex and the City.

Cointreau, Absolut Blue vodka, áfonyalé, friss citromlé, narancshéjszpirál
Cointreau, Absolut Blue vodka, cranberry juice, fresh lemon juice, orange zest

BLOODY MARY 2 850 Ft

Kegyetlen jól hat másnaposság ellen is. A délelőtti fűszeres itala.
It's also a bewildering hangover cure. The spicy drink of the morning.

Finlandia vodka, paradicsomlé, friss citromlé, Tabasco szósz, Worcestershire szósz, egy-egy csipet só és bors, citromgerezd, olivabogyó, kókteleparadicsom és zellerszár
Finlandia vodka, tomato juice, fresh lemon juice, Tabasco sauce, Worcestershire sauce, a pinch each of salt and pepper, lemon slice, olives, cherry tomatoes and celery stalk



NEGRONI 3 950 Ft

Az arisztokrácia diszkrét bájja: a különös Negroni gróf találmánya. Kiváló gin, a legjobb édes vermut, keserűes Campari.
The discreet charm of the aristocracy: the invention of the eccentric Count Negroni. Excellent gin, the best sweet vermouth, bittersweet Campari.

Citadelle gin, Carpano Antica Formula vermut, Campari, Angostura orange bitter, narancshéjszpirál
Citadelle gin, Carpano Antica Formula vermouth, Campari, Angostura orange bitters, orange peel spiral

TOM COLLINS 2 850 Ft

Egyszerűen frissítő, mint egy különleges limonádé. Garantálja a jókedvet is.
Simply refreshing, like a special lemonade. And it's guaranteed to cheer you up.

Bombay Sapphire gin, cukorszirup, friss citromlé, szódavíz, citromszelet és kóktelecsereznye
Bombay Sapphire gin, sugar syrup, fresh lemon juice, soda water, lemon slice and maraschino cherries

LAVENDER FRENCH 75 3 950 Ft

Nagyon szőlő, mint egy ágyú, mégis bohém és mámorító. Minden buborékjában a levendulamező színe, illata.
Loud as a cannon, yet bohemian and intoxicating. The colour and fragrance of a lavender field in every bubble.

Bombay Sapphire gin, friss citromlé, levendulaszirup, Mionetto Prosecco, levendulavirág, citromhéjszpirál
Bombay Sapphire gin, fresh lemon juice, lavender syrup, Mionetto Prosecco, lavender blossom, lemon zest spiral

MALFY ROSA „DOLCE VITA” 4 250 Ft

Az örök páros az édes életet habzsolva. Gyümölcsös jellegű, csodás grapefruitillatú Malfy Gin Rosa a napsütötte Amalfi-part citrusaival, Three Cents Pink Grapefruit Soda.
The eternal couple, living up that sweet life. Fruity in character, with a lovely grapefruit scent, Malfy Gin Rosa with citrus from the sunny Amalfi Coast, Three Cents Pink Grapefruit Soda.

Malfy Gin Rosa, Three Cents Pink Grapefruit Soda, pink grapefruitkarika, friss rozsmaringszál
Malfy Gin Rosa, Three Cents Pink Grapefruit Soda, pink grapefruit slice, fresh rosemary



HISTORIA G&T „BUDAPEST STORIES” 3 950 Ft

Az örök páros, akár egy városi legenda. Minden cseppje Budapestről mesél mediterrán ízzel.
The eternal pair, like an urban legend. Every drop tells the story of Budapest with a Mediterranean flavour.

| Historia gin, Three Cents Tonic Water, friss kakukkfű, narancskamla
Historia gin, Three Cents Tonic Water, fresh thyme, orange slice

TANQUERAY G&T „CLASSIC DRY” 4 250 Ft

Az örök páros klasszikus felállításában. A gin és a tonik karakteresen borókás és fűszeres keveréke.
The classic mixture of the eternal duo. A characteristically juniper-flavoured and spicy blend of gin and tonic.

| Tanqueray London Dry Gin, Three Cents Tonic Water, citromkarika, borókabogyók
Tanqueray London Dry Gin, Three Cents Tonic Water, lemon slice, juniper berries

HENDRICK'S G&T „SUMMER GARDEN” 4 850 Ft

Az örök páros és az örök nyár egy illatos kertben. Hendrick's gin a róza és uborka egyedülálló infúziójával és további 11 összetevőjével, kiegészítve a Fever Tree Elderflower tonik botanikus karakterével.
The eternal pair and eternal summer in a fragrant garden. Hendrick's gin with a unique infusion of rose and cucumber and 11 additional ingredients in addition with the botanical character of Fever Tree Elderflower tonic.

| Hendrick's Gin, Fever Tree Elderflower Tonic Water, rozmaring, kágyúborka és rózsabimbó
Hendrick's Gin, Fever Tree Elderflower Tonic Water, rosemary, cucumber and rosebud

CITADELLE G&T „LA VIE” 4 350 Ft

Francia romantika málnával fűszerezve...
The sun, the sea, the French countryside...

| Citadelle Gin, Three Cents Tonic Water, málna, friss citromlé
Citadelle Gin, Three Cents Tonic Water, raspberry, fresh lemon juice



AGÁRDI CHAMELEON G&T „CHAMELEON” 4 750 Ft

Az örök páros, akár egy kaméleon: szemünk láttára változtatja varázslatosan a színt.
This eternal duo is like a chameleon: it magically changes colour before your eyes.

| Agárdi Chameleon gin, Three Cents Tonic Water, limaszelet és borókabogyók
Agárdi Chameleon gin, Three Cents Tonic Water, lime slice and juniper berries

PENICILLIN 4 250 Ft

Az évszázad koktéja, füstös-édes aromával, klasszikus és újulmányos stílusban.
The cocktail of the century, a smoky-sweet aroma in both classic and contemporary styles.

| Maker's Mark Bourbon whiskey, friss citromlé, cukorszirup, friss gyömbér, lime, szóda
Maker's Mark Bourbon whiskey, fresh lemon juice, sugar syrup, fresh ginger, lime, soda

KENTUCKY MULE 3 950 Ft

A pimaszul pikáns gyömbér és a lágy bourbon egyszerű párosa több, mint egy egyszerű koktél.
The cheeky spiciness of ginger and the smoothness of bourbon, more than just a simple cocktail.

| Maker's Mark Bourbon whiskey, gyömbérsör, angostura bitter, lime
Maker's Mark Bourbon whiskey, ginger beer, Angostura bitters, lime



CUBA LIBRE 2 950 Ft

Felszabadított komplex ízvilág. Kubai érzés amerikai stílusban.

A liberating complexity of flavours. A Cuban feel in American style.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, frissen facsart limélé, Coca-Cola, limeszelet
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, freshly squeezed lime juice, Coca-Cola, lime wedge

PIÑA COLADA 3 150 Ft

Puerto Rico legendája. Rumok, ananászlé, kokuszszirup karibi kavalkáda.

Nyaralás a rum erejével, a gyümölcsös fanyarságával és a kokusz csodás ízével.

The legend of Puerto Rico. A Caribbean cavalcade of rum, pineapple juice, and coconut syrup.

A holiday with the power of rum, the tartness of fruit and the wonderful taste of coconut.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, ananászlé, kokuszszirup, limele, friss ananászcsók, ananászlevél, koktélcseresznye
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, pineapple juice, coconut syrup, lime juice, fresh pineapple slice, pineapple leaves, maraschino cherries

SWIMMING POOL 2 850 Ft

Merülés az élvezetekbe. Minden kortya csobbanás a medence kéken örvénylő frissességébe.

An immersion in delights. Each sip a splash in the refreshing, swirling blue of the pool.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Finlandia vodka, kokuszszirup, ananász, tejszín, Wenneker Blue Curacao likőr, ananászcsók, koktélcseresznye
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Finlandia vodka, coconut syrup, pineapple juice, cream, Wenneker Blue Curacao liqueur, pineapple slice, maraschino cherries

MAI TAI 3 850 Ft

Hawaii hullámló hangulata. Kétféle rum karaktere harmóniában a gyümölcsök édességével, fanyarságával és az édes mandula aromájával.

The swaying mood of Hawaii. The character of two rums in harmony with the sweetness and tartness of fruits and the sweet aroma of almonds.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Bacardi Black Carta Negra rum, lime juice, mandulászirup, Wenneker Triple sec, Angostura aromatic bitter, mentacskor, ananász, koktélcseresznye, limekarika
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Bacardi Black Carta Negra rum, lime juice, almond syrup, Wenneker Triple sec, Angostura aromatic bitter, mint leaves, pineapple, maraschino cherries, lime slice



Piña Colada

MOJITO 2 850 Ft

Pezsgő vakáció, amit csak kubai módra érez igazán. Karibi spricc a menta üdítő frissességével.

A sparkling vacation that only Cuba can give you. Caribbean sparkle with the invigorating freshness of mint.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, cukorszirup, frissen facsart limélé, szódavíz, mentalevél
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, sugar syrup, freshly squeezed lime juice, soda water, mint leaves

DAIQUIRI 2 950 Ft

A tengerparti főny és a napfényben fürdő pálmák hangulata.

Fehér rum, lime, cukorszirup – és karibi lazulás.

The atmosphere of a beachside hedgerow and palm trees bathed in sunshine.

White rum, lime, sugar syrup – and Caribbean relaxation.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, friss limélé, cukorszirup, Angostura aromatic bitter, limekarika
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, fresh lemon juice, sugar syrup, Angostura aromatic bitters, lime wedge

CAIPIRINHA 2 950 Ft

Szambamámor és fürdőzés a Copacabanán reggeltől estig. A brazil nemzeti ital kesernyén citrusos, frissítő, karneváli ízkalváddal.

Samba frenzy and swimming at the Copacabana from morning till night. The Brazilian national drink with a bitterly citrusy, refreshing, carnivalesque flavour palette.

| Pitu Cachaca rum, lime, barnacukor, limeszelet
| Pitu Cachaca rum, lime, brown sugar, lime wedge

FIZZY DIZZY 3 750 Ft

Egy szédületes nyár, szédületes vidámsággal. Feldob, hűsít, megsebz.

A dizzying summer filled with dizzying joy. It lifts you up, cools you down, and spins you around.

| Hennessy, limonádé base, almale, szoda
| Hennessy, lemonade base, apple juice, soda



Mojito

MARGARITA 2 850 Ft

Népszerű itálegenda a népszerű táncosnő legendájáról. A tequila, a narancslikőr és a limélé finoman fanyar egyensúlya.
A popular drink legend about the legend of the popular dancer. A delicately tart balance of tequila, orange liqueur and lime juice.

| El Jimador Tequila Blanco, Wenneker Triple Sec, friss limélé, limeszelet
| El Jimador Tequila Blanco, Wenneker Triple Sec, fresh lime juice, lime wedge

TEQUILA SUNRISE 2 850 Ft

Kalifornia minden csodás árnyalata napkeltektől napnyugtáig. Rolling Stones- életérzés az első kortytól az utolsóig.
All the glorious hues of California from sunrise to sunset. The Rolling Stones - a way of life from the first sip to the last.

| El Jimador Tequila Blanco, narancslé, Grenadine, narancsszelet, koktélcsersznye
| El Jimador Tequila Blanco, orange juice, Grenadine, orange slice, maraschino cherries

PALOMA 2 950 Ft

Lenn délen édes éjen. A tequila, a grapefruitdzsusz és a szóda pezsgő szárnyalása az 50-es évek Mexikójából.
Down south on a pleasant evening. The effervescence of tequila, grapefruit juice and soda from Mexico in the '50s.

| El Jimador Tequila Reposado, limélé, cukorszirup, friss grapefruit juice, grapefruit szirup, csipet só, szóda, grapefruitszelet, bazsalkomlevél
| El Jimador Tequila Reposado, lime juice, sugar syrup, fresh grapefruit juice, grapefruit syrup, pinch of salt, soda, grapefruit slice, basil leaf



Margarita

LONG ISLAND ICED TEA 4 250 Ft

Nem tekerőzik hosszan, azonnal hat. Mutasd meg, hogy keményebb vagy nála. A jeges tea friss íze frenetikus hatással.
It doesn't linger, it's immediate. Show that you're tougher. The fresh taste of iced tea has a frenetic effect.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Wenneker triple sec, El Jimador Tequila Blanco, Absolut vodka, Bombay gin, cukorszirup, citromlé, Coca-cola, citromszelet, citromgerezd
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Wenneker triple sec, El Jimador Tequila Blanco, Absolut vodka, Bombay gin, sugar syrup, lemon juice, Coca-Cola, lemon slice, lemon wedge

ZOMBIE 4 550 Ft

Előre szőlünk a holtakat is életre kelti. Nincs menekvés a rum, a likőr, a narancslé, az ananász és a limélé kihívása előtt.
We'll be upfront: it brings the dead back to life. There is no escaping the challenge of rum, liqueur, orange juice, pineapple juice and lime juice.

| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Bacardi Black Carta Negra rum, Wenneker triple sec, Spitz 80 rum, narancslé, ananászlé, frissen facsart limélé, Grenadine, ananászszelet, mentalevelek, koktélcsersznye
| Bacardi Superior Carta Blanca rum, Bacardi Black Carta Negra rum, Wenneker triple sec, Spitz 80 rum, orange juice, pineapple juice, freshly squeezed lime juice, Grenadine, pineapple slice, mint leaves, maraschino cherries

APEROL SPRITZ 3 650 Ft

Boldog idők, romantikus pillanatok, zonglító hangulatok. Munka utáni felfrissítés, nyáresti lazítás, vacsora előtti hangulokész. Aperol, prosecco, szódavíz.
Happy times, romantic moments, exhilarating moods. After-work refreshment, summer relaxation, getting in the mood for dinner. Aperol, prosecco, soda water.

| Mionetto Prosecco, Aperol, szóda, narancsszelet
| Mionetto Prosecco, Aperol, soda, orange slice

HUGO 2 850 Ft

Minden buborékban az Alpek bodzaúji illíje a fűszerek olaszos pezsgésével.
In each bubble, the elderflower flavoured idyll of the Alps with an Italian effervescence of spices.

| Mionetto Prosecco, bodzaszirup, szóda, limeszelet, mentalevelek
| Mionetto Prosecco, elderflower syrup, soda, lime wedge, mint leaves



Aperol Spritz

MOCKTAILS

VIRGIN MOJITO 1 950 Ft

Szendén is érzék, szeliden is felpeszdlő.
Sensual in its delicacy, invigorating in its gentleness.

| lime, cukorszirup, szódavíz, mentalevelek
| lime, sugar syrup, soda water, mint leaves

VIRGIN PIÑA COLADA 1 950 Ft

Puerto Rico szelíd partjait idézi.
Reminiscent of the gentle shores of Puerto Rico.

| ananászlé, kokuszszirup, tejszín
| pineapple juice, coconut syrup, cream

VIRGIN SWIMMING POOL 1 950 Ft

Könnyed merülés az élvezetekbe, nem csak úszóknak.
A light plunge into pleasure, not just for swimmers.

| ananászlé, kokuszszirup, tejszín, Blue Curacao szirup
| pineapple juice, coconut syrup, cream, Blue Curacao syrup

NON-ALCOHOLIC TEQUILA SUNRISE 2 250 Ft

Egy igazi koktélikon, ami nem hiányozhat a kínálatból. Még könnyed formájában sem.

An iconic cocktail that should never be missing from the menu, even in its lighter, alcohol-free form.

| Beverfree – Non-Alcoholic Agave Blanco Beverage, Grenadine, narancslé, koktélszeresnye
| Beverfree – Non-Alcoholic Agave Blanco Beverage, Grenadine, orange juice, cocktail cherry



Virgin Mojito

SAFE SEX ON THE BEACH 1 950 Ft

ismerd meg az érzékiség határait.
Discover the limits of sensuality.

| narancslé, passion fruit szirup, lime, áfonyalé
| orange juice, passion fruit syrup, lime juice, cranberry juice

VIRGIN RED MOON 2 550 Ft

Sötétmes árnyalatokkal, könnyed ízekkel érkezik és nem csak az éjszakát teszi hangulatossá.

With its mysterious shades and light flavours it doesn't only make the night cosy.

| Virgin Historia Gin, Eldorado passion fruit szirup, friss citromlé, vörös áfonyalé, mentaszár, szárított narancskarika
| Virgin Historia Gin, Eldorado passion fruit syrup, fresh lemon juice, cranberry juice, mint stalk, dried orange slice

MARTINI NON-ALCOHOLIC FLOREALE & TONIC 2 250 Ft

Egy könnyed aperitív, amely utólag is frissít virágos aromájával.

A refreshingly light and floral aperitivo that continues to delight with its floral aromas.

| Martini Non-Alcoholic Floreale, Kinley Tonic, narancskarika „Frissítően könnyed és virágos aperitívó”
| Martini Non-Alcoholic Floreale, Kinley Tonic, orange slice

MARTINI NON-ALCOHOLIC VIBRANTE & TONIC 2 250 Ft

Vibráló gyümölcsösség napszaktól és alkalomtól függetlenül.

Vibrant fruitiness for any time of day and any occasion.

| Martini Non-Alcoholic Vibrante, Kinley Tonic, narancskarika „Vibrálón gyümölcs aperitívó”
| Martini Non-Alcoholic Vibrante, Kinley Tonic, orange slice



*Safe Sex
On The Beach*



COCKTAILS

Hunguest Zrt.

Áraink forintban értendők, az ÁFA-t és a 10% szervízdíjat tartalmazzák.

Our prices are in HUF, include VAT & 10 % service charge.

Érvényes: 2025. április 1-től.

Valid from 1 April 2025

A képek illusztrációk.

Photos are for illustration purposes only.

TELEVÍZIÓ CSATORNAKIOSZTÁS Television channels • Fernsehkanälen

1 M1 HD	HDTV	23 Sport2	TV	45 TV Paprika	TV
2 M2 HD	HDTV	24 MATCH4	TV	46 Spektrum Home+	TV
3 M4 Sport HD	HDTV	25 Arena4	TV	47 Spektrum	TV
4 M5 HD	HDTV	26 RTL HAROM	TV	48 Zenebutik	TV
5 Duna HD	HDTV	27 RTL KETTO	TV	49 HírTV	TV
6 Duna W/M4Sport+	HDTV	28 SuperTV2	TV	50 ATV	TV
7 RTL	TV	29 TV2 Comedy	TV	51 CNN Int.	TV
8 TV2	TV	30 Prime	TV	52 BBCNews	TV
9 Paramount Channel	TV	31 Cool	TV	53 SAT.1	TV
10 Film+	TV	32 VIASAT 3	TV	54 ProSieben	TV
11 Mozi+	TV	33 VIASAT 6	TV	55 Das Erste	TV
12 Film Cafe	TV	34 TV4	TV	56 ZDF	TV
13 Moziverzum	TV	35 AXN CE	TV	57 3sat	TV
14 Minimax	TV	36 Sorozat+	TV	58 KIKÁ	TV
15 Disney Channel	TV	37 TV2 Klub	TV	59 CT 24 HD	HDTV
16 Nickelodeon Hungary	TV	38 STORY 4	TV	60 RTVS 24 HD	HDTV
17 Nicktoons Hungary	TV	39 Jocky TV	TV		
18 JimJam HU	TV	40 Izaura TV	TV		
19 TV2 Kids	TV	41 MAX4	TV	61 Kossuth Radio	RADIO
20 Spiler TV	TV	42 Nat Geo	TV	62 Petofi Radio	RADIO
21 Spiler2	TV	43 TV2 Sef	TV	63 Bartok Radio	RADIO
22 Sport1	TV	44 Life TV	TV	64 Danko Radio	RADIO

Kedves Vendégünk!

A televíziócsatornák központilag vannak beprogramozva.
Kérjük, ha bármilyen problémája van, forduljon a recepcióhoz!

Dear Guest,

*The television channels are programmed centrally within the hotel. In case of any problems
please contact the hotel reception!*

Lieber Gast!

*Die Fernsehkanäle sind zentral eingestellt. Wenn Sie irgendwelche Probleme haben, wenden
Sie sich bitte an die Rezeption!*